

# QUIGG

## Dyfuzor zapachowy

AX-1006-W/ -B/ -D



**3** lata  
**GWARANCJA  
PRODUCENTA**

**SERWIS**  
☎ +48 222 05 3362  
Koszt połączenia zgodnie  
z taryfą operatora  
💻 info@zeitlos-vertrieb.de

ORYGINALNA INSTRUKCJA OBSŁUGI



Zasilacz



Zasilacz

28082095  
02/2021  
WKNF8419

## Spis treści

<b>Wprowadzenie</b>	<b>3</b>
<b>Zakres dostawy</b>	<b>4</b>
<b>Części urządzenia</b>	<b>5</b>
<b>Informacje ogólne</b>	<b>6</b>
Treść i przechowywanie instrukcji obsługi	6
Objaśnienie symboli	6
<b>Bezpieczeństwo</b>	<b>7</b>
Zastosowanie zgodne z przeznaczeniem	7
Uwagi dotyczące bezpieczeństwa	7
Uwagi dotyczące bezpieczeństwa i niebezpieczeństw	10
<b>Środki pierwszej pomocy</b>	<b>10</b>
<b>Pierwsze uruchomienie</b>	<b>11</b>
Kontrola dyfuzora zapachowego i kompletności zestawu	11
<b>Użytkowanie</b>	<b>11</b>
Ustawianie urządzenia	12
Napełnianie wodą i olejkiem zapachowym	12
Włączanie i wyłączanie dyfuzora zapachowego	12
Włączanie i wyłączanie podświetlenia / tryb zmiany barwy	12
Uzupełnianie wody	12
Kończenie pracy	13
<b>Czyszczenie</b>	<b>13</b>
Czyszczenie zbiornika na wodę	13
Czyszczenie elementów zewnętrznych	13
<b>Przechowywanie</b>	<b>13</b>
<b>Diagnostyka usterek</b>	<b>14</b>
<b>Dane techniczne</b>	<b>15</b>
<b>Deklaracja zgodności</b>	<b>15</b>
<b>Utylizacja</b>	<b>15</b>
Utylizacja opakowania	15
Utylizacja zużytych urządzeń	15
<b>Serwis</b>	<b>16</b>

## Wprowadzenie

Dziękujemy za zakup dyfuzora zapachowego marki Quigg.  
Jest to doskonały produkt, który spełnia najwyższe wymogi jakości i bezpieczeństwa.  
Aby zapewnić prawidłową obsługę i długą żywotność urządzenia,  
zalecamy przestrzeganie zamieszczonych poniżej informacji.

Przed rozpoczęciem użytkowania urządzenia uważnie przeczytać instrukcję obsługi,  
w szczególności uwagi dotyczące bezpieczeństwa. Można tu znaleźć wiele istotnych  
i praktycznych informacji, które przed uruchomieniem urządzenia każdy użytkownik musi zrozumieć,  
i których trzeba przestrzegać. Instrukcję obsługi zachować i przekazać innym użytkownikom urządzenia.  
Niniejszą instrukcję obsługi można również pobrać w formacie PDF na naszej stronie internetowej.

**Dyfuzor zapachowy**  
**Model: AX-1006-W/ -B/ -D**

**IMPORTER:**  
**AHG Wachsmuth & Krogmann mbH**  
**Lange Mühren 1**  
**20095 Hamburg**  
**Niemcy**  
**WKNF8419**

[www.wachsmuth-krogmann.com](http://www.wachsmuth-krogmann.com)

## Zakres dostawy

### wybrany model



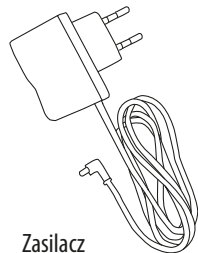
AX-1006-B



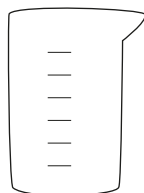
AX-1006-W



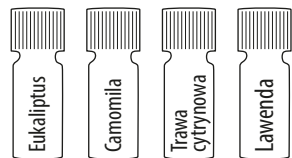
AX-1006-D



Zasilacz



Miarka

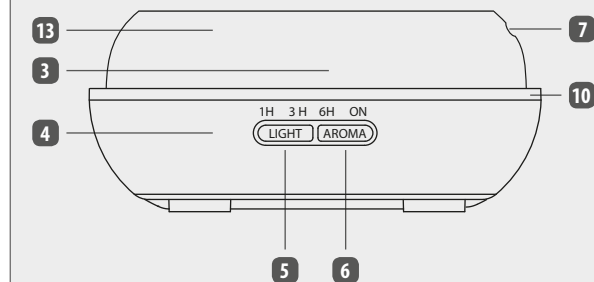
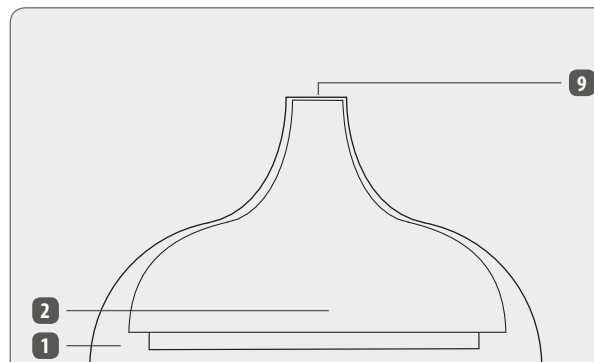


4 x olejki zapachowe o poj. 5 ml

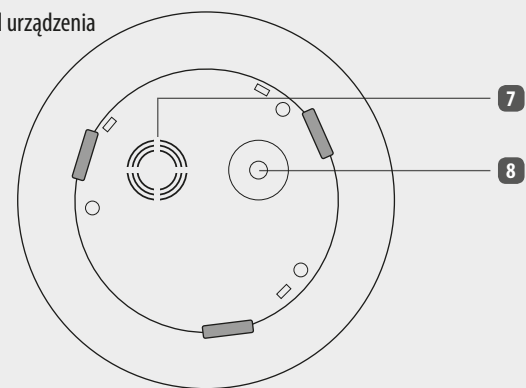


1 instrukcja obsługi  
1 karta gwarancyjna

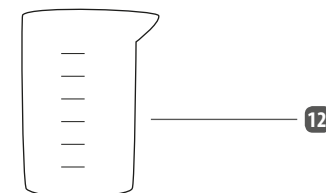
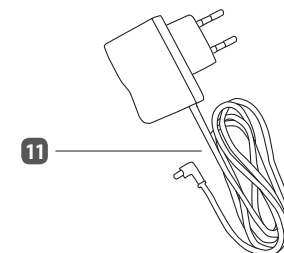
## Części urządzenia



### Spód urządzenia



- 1 Część górna
- 2 Pokrywka zbiornika na wodę
- 3 Zbiornik na wodę
- 4 Sterownik
- 5 Przycisk dotykowy (LIGHT)
- 6 Przycisk dotykowy (AROMA)
- 7 Nawiew
- 8 Przyłącze sieciowe
- 9 Otwór wylotowy pary
- 10 Listwa świetlna
- 11 Zasilacz
- 12 Miarka
- 13 Pojemność maksymalna



## Informacje ogólne

### Treść i przechowywanie instrukcji obsługi



Niniejsza instrukcja obsługi stanowi nieodłączną część dyfuzora zapachowego. Zawiera ona istotne informacje na temat instalacji i obchodzenia się z produktem.

Przed użyciem dyfuzora zapachowego uważnie przeczytać instrukcję obsługi, w szczególności uwagi dotyczące bezpieczeństwa. Nieprzestrzeganie niniejszej instrukcji obsługi może prowadzić do ciężkich obrażeń lub uszkodzenia dyfuzora zapachowego. Podstawę instrukcji obsługi stanowią normy i regulacje obowiązujące na terenie Unii Europejskiej. Użytkując urządzenie za granicą przestrzegać również przepisów i ustaw obowiązujących w danym kraju. Instrukcję obsługi zachować do późniejszego wykorzystania. Dyfuzor zapachowy wolno przekazywać osobom trzecim wyłącznie razem z niniejszą instrukcją obsługi.

### Objaśnienie symboli

W treści niniejszej instrukcji obsługi, na samym dyfuzorze zapachowym i na opakowaniu użyto następujących symboli i hasła ostrzegawczych.



**OSTRZEŻENIE!** Ten symbol/ hasło ostrzegawcze wskazuje na zagrożenie o średnim stopniu ryzyka, które w razie nieuniknięcia go może prowadzić do śmierci lub ciężkich obrażeń.



**INFORMACJA!** To hasło ostrzegawcze wskazuje na potencjalne straty materialne.

**INFORMACJA!** Ten symbol oznacza przydatne informacje dodatkowe związane z montażem lub pracą urządzenia.



Deklaracja zgodności (patrz rozdział „Deklaracja zgodności”): produkty oznakowane tym symbolem spełniają wymogi wszystkich odnośnych przepisów wspólnotowych, obowiązujących na terenie Europejskiego Obszaru Gospodarczego.



Symbol „GS” oznacza „sprawdzone bezpieczeństwo”. Produkty oznakowane tym symbolem spełniają wymogi niemieckiej ustawy o bezpieczeństwie produktów (niemiecki skrót ProdSG).



Urządzenia elektryczne opatrzone tym symbolem zostały wyposażone w obudowę z podwójną izolacją ochronną i spełniają wymogi II. klasy ochronności.



Produktów oznaczonych tym symbolem wolno używać wyłącznie w pomieszczeniach.



Oznaczenie polaryzacji: biegun dodatni



GHS 02: NIEBEZPIECZEŃSTWO, WAŻNE substancje utleniające (utleniające, łatwopalne)



GHS 08: WAŻNE, Ważne! Uwaga! np. działania drażniące, ostra toksyczność



GHS 07: NIEBEZPIECZEŃSTWO, Zagrożenie zdrowia  
C – Rakotwórczość (działanie nowotworowe),  
M – Działanie mutagenne na komórki rozrodcze,  
R – Działanie szkodliwe na rozrodczość

## Bezpieczeństwo

### Zastosowanie zgodne z przeznaczeniem

Dyfuzor zapachowy został zaprojektowany wyłącznie do nawilżania powietrza w pomieszczeniach. Jest przeznaczony wyłącznie do użytku prywatnego i nie nadaje się do zastosowań komercyjnych. Dyfuzora zapachowego wolno używać wyłącznie zgodnie z opisem zamieszczonym w niniejszej instrukcji obsługi. Każde inne zastosowanie jest niezgodne z przeznaczeniem i może prowadzić do szkód materialnych, a nawet uszczerbku na zdrowiu. Dyfuzor zapachowy nie jest zabawką. Producent i sprzedawca nie ponoszą odpowiedzialności za szkody stanowiące następstwo użycia nieprawidłowego i niezgodnego z przeznaczeniem.

### Uwagi dotyczące bezpieczeństwa



**OSTRZEŻENIE**  
**Niebezpieczeństwo porażenia prądem elektrycznym!**

- Wadliwa instalacja elektryczna lub zbyt wysokie napięcie sieciowe mogą prowadzić do porażenia prądem elektrycznym.
- Dyfuzor zapachowy podłączać do zasilania, tylko jeżeli napięcie sieciowe w gniazdku elektrycznym jest zgodne z danymi, które znajdują się na tabliczce znamionowej urządzenia.
  - Dyfuzora zapachowego wolno używać wyłącznie w połączeniu z dostarczoną w zestawie wtyczką sieciową.
  - Dyfuzor zapachowy podłączać wyłącznie do łatwo dostępnego gniazdka elektrycznego, aby w razie awarii móc go szybko odłączyć od sieci elektrycznej.
  - Nie używać dyfuzora zapachowego, jeżeli wykazuje widoczne uszkodzenia lub w razie stwierdzenia uszkodzenia przewodu sieciowego albo wtyczki sieciowej.

- W przypadku uszkodzeń przewodu sieciowego lub wtyczki sieciowej dyfuzora zapachowego nie wolno używać. Uszkodzoną wtyczkę sieciową zastąpić wtyczką sieciową takiego samego typu. Uszkodzoną wtyczkę sieciową / kabel sieciowy poddać utylizacji zgodnej z przepisami.
- Nie otwierać obudowy, naprawy zlecać specjalistom. W tym celu zwrócić się o pomoc do warsztatu specjalistycznego. Samodzielne przeprowadzenie naprawy, nieprawidłowe podłączenie i obsługa powodują wygaśnięcie roszczeń związanych z odpowiedzialnością cywilną i roszczeń gwarancyjnych.
- Do napraw używać wyłącznie części o parametrach zgodnych z pierwotnymi danymi urządzenia. W dyfuzorze zapachowym znajdują się części elektryczne i mechaniczne niezbędne do ochrony przed źródłami zagrożeń.
- Dyfuzora zapachowego nie wolno użytkować w połączeniu z zewnętrznym sterownikiem czasowym ani z odrębnym systemem obsługi zdalnej.
- Dyfuzora zapachowego, przewodu sieciowego ani wtyczki sieciowej nie wolno zanurzać w wodzie ani innych cieczach.
- Nigdy nie chwytać wtyczki mokrymi dłońmi.
- Nigdy nie wyjmować wtyczki sieciowej z gniazdka elektrycznego pociągając za przewód sieciowy, zawsze przytrzymywać bezpośrednio za wtyczkę sieciową.

- Nie używać przewodu przyłączeniowego jako uchwytu do przenoszenia urządzenia.
- Dyfuzor zapachowy, wtyczkę sieciową i przewód sieciowy trzymać z dala od otwartego ognia i gorących powierzchni.
- Przewód sieciowy układać w taki sposób, aby nie stwarzał zagrożenia potknięciem.
- Nie załamywać przewodu sieciowego i nie układać go na ostrych krawędziach.
- Dyfuzora zapachowego wolno używać wyłącznie w pomieszczeniach. Nigdy nie używać urządzenia w pomieszczeniach o znacznej wilgotności.
- Dyfuzor zapachowy przechowywać w sposób uniemożliwiający wpadnięcie do wanny lub umywalki.
- Nigdy nie podejmować prób wyłowienia urządzenia elektrycznego, które wpadło do wody. W takiej sytuacji niezwłocznie wyjąć wtyczkę sieciową z gniazdka elektrycznego.
- Zadbaj o to, aby dzieci nie wkładały przedmiotów do wnętrza dyfuzora zapachowego.
- Na czas nieużywania, czyszczenia, demontażu, napełniania wodą zbiornika na wodę oraz po wystąpieniu usterki zawsze wyłączyć dyfuzor zapachowy i wyciągnąć wtyczkę sieciową z gniazdka elektrycznego.



## OSTRZEŻENIE

**Niebezpieczeństwa w stosunku do dzieci i osób o ograniczonych zdolnościach fizycznych, sensorycznych i umysłowych (np. osób z częściową niepełnosprawnością, osób starszych o ograniczonych zdolnościach fizycznych i umysłowych) lub wykazujących brak odpowiedniego doświadczenia i wiedzy (np. starsze dzieci).**

Dyfuzora zapachowego wolno używać dzieciom od 8. roku życia i osobom o ograniczonych zdolnościach fizycznych, sensorycznych oraz umysłowych, jak również osobom niedoświadczonym i nieposiadającym odpowiedniej wiedzy, wyłącznie pod nadzorem i po udzieleniu instrukcji na temat bezpiecznego obchodzenia się z dyfuzorem zapachowym oraz pod warunkiem zrozumienia zagrożeń z tym związanych.

- Nie dopuszczać, aby dzieci bawiły się dyfuzorem zapachowym.
- Dzieciom nie wolno bez nadzoru czyścić i konserwować urządzenia.
- Dyfuzor zapachowy i przewód przyłączeniowy chronić przed dostępem dzieci.
- Podczas pracy nie pozostawiać dyfuzora zapachowego bez nadzoru.
- Nie dopuszczać, aby dzieci bawiły się opakowaniem foliowym. W czasie zabawy dzieci mogą się zaplątać w folię i udusić.
- Na czas napełniania i czyszczenia urządzenie trzeba odłączyć od sieci elektrycznej.



## Zagrożenie dla zdrowia!

Woda, która znajduje się w zbiorniku produktu nie nadaje się do picia. Picie tej wody może spowodować uszczerbek na zdrowiu. Szczególne niebezpieczeństwo występuje w przypadku dodania do wody olejków zapachowych.

- Nigdy nie pić wody ze zbiornika.
- W przypadku wypicia wody z dodatkiem olejków zapachowych bezzwłocznie zasięgnąć pomocy lekarskiej.

### INFORMACJA! Niebezpieczeństwo uszkodzeń!

Nieprawidłowe użytkowanie dyfuzora zapachowego może prowadzić do uszkodzeń.

- Dyfuzor zapachowy ustawiać na łatwo dostępnych, równych, suchych, odpornych na oddziaływanie wysokich temperatur wodoodpornych i odpowiednio stabilnych blatach. Nie ustawiać dyfuzora zapachowego na brzegu ani na krawędzi blatu.
- Aby uniknąć gromadzenia się ciepłego powietrza, nigdy nie ustawiać dyfuzora zapachowego bezpośrednio przy ścianie ani pod wiszącymi szafkami itp. Para wydobywająca się z urządzenia może uszkodzić meble.
- Nigdy nie przykrywać pracującego dyfuzora zapachowego innymi przedmiotami.
- Nigdy nie ustawiać dyfuzora zapachowego na gorących powierzchniach (np. pola grzejne itp.) ani w ich bezpośredniej bliskości.
- Nigdy nie ustawiać dyfuzora zapachowego na urządzeniach elektrycznych ani w ich bezpośredniej bliskości.

- Nie dopuszczać do kontaktu przewodu sieciowego z gorącymi przedmiotami.
- Nigdy nie wystawiać dyfuzora zapachowego na oddziaływanie wysokich temperatur (np. ogrzewania itd.) ani zjawisk atmosferycznych (np. opadów deszczu itd.).
- Nie wystawiać dyfuzora zapachowego na bezpośrednie działanie promieni słonecznych lub cyrkulacji gorącego powietrza.
- Dyfuzor zapachowy wolno użytkować wyłącznie w temperaturze otoczenia od 0 °C do 40 °C.
- W razie zamarznięcia wody w zbiorniku na wodę, trzeba poczekać aż się ona roztopi.
- Nigdy nie wlewać wody bezpośrednio do kanału wylotowego pary.
- Aby uniknąć przebarwień lub deformacji, do zbiornika na wodę nigdy nie wlewać wody o temperaturze powyżej 40°C.
- Wodę wlewać wyłącznie do zbiornika na wodę, nigdy do innych części dyfuzora zapachowego.
- Nigdy nie wlewać wody do otworu wylotowego pary ani do kanału wylotowego pary dyfuzora zapachowego. Mokre miejsca na dyfuzorze zapachowym wycierać suchą szmatką.
- Jeżeli temperatura w pomieszczeniu jest ujemna, opróżnić zbiornik na wodę, ponieważ zamarznięcie wody może doprowadzić do uszkodzeń dyfuzora zapachowego.
- W zbiorniku na wodę nie umieszczać elementów metalowych, chemikaliów i środków czyszczących, w przeciwnym razie odparowanie nie będzie przebiegać prawidłowo.

- Gdy dyfuzor zapachowy jest włączony, nie wolno usuwać resztek wody z kanału wylotowego pary.
- W przypadku dużej ilości wody w zbiorniku na wodę nie wolno zbyt mocno przesuwać dyfuzora zapachowego, ponieważ woda może wyciekać i przedostawać się do innych części dyfuzora zapachowego.
- Nigdy nie czyścić dyfuzora zapachowego w zmywarce do naczyń. Nieprzestrzeganie tego zapisu może doprowadzić do zniszczenia urządzenia.
- Nie używać dyfuzora zapachowego, jeżeli elementy z tworzywa sztucznego wykazują zarysowania, wyszczerbienia lub odkształcenia. Uszkodzone elementy zastępować wyłącznie odpowiednimi oryginalnymi częściami zamiennymi.

### Uwagi dotyczące bezpieczeństwa i niebezpieczeństw

Olejek eukaliptusowy / Olejek rumiankowy /  
Olejek trawa cytrynowa / Olejek lawendowy

- P101 W razie konieczności zasięgnięcia porady lekarza należy pokazać pojemnik lub etykietę.
- P102 Chronić przed dziećmi.
- P103 Przed użyciem przeczytać etykietę.
- P280 Stosować rękawice ochronne/odzież ochronną/ ochronę oczu/ochronę twarzy.
- P210 Przechowywać z dala od źródeł ciepła/iskżenia/otwartego ognia/gorących powierzchni. Palenie wzbronione.

- P321 Zastosować określone leczenie patrz Pierwsza pomoc na etykiecie.
- P370+ W przypadku pożaru:
- P378 Do gaszenia używać CO<sub>2</sub>, proszku chemicznego, aerozolu wodnego lub piany odpornej na alkohol. Nie używaj wody pełnym strumieniem
- P501 Zawartość/pojemnik usuwać do utylizacji zgodnie z lokalnymi / krajowymi / międzynarodowymi przepisami.
- P403+ Przechowywać w dobrze wentylowanym miejscu. Przechowywać w chłodnym miejscu.
- P235
- H226 Łatwopalna ciecz i pary.
- H304 Połknięcie i dostanie się przez drogi oddechowe może grozić śmiercią.
- H315 Działa drażniąco na skórę.
- H317 Może powodować reakcję alergiczną skóry.
- H319 Działa drażniąco na oczy.

### Środki pierwszej pomocy

#### Opis środków pierwszej pomocy

#### Informacje ogólne

W razie wypadku lub pogorszenia samopoczucia niezwłocznie skontaktować się z lekarzem (jeżeli to możliwe okazać lekarzowi instrukcję zastosowania lub kartę charakterystyki). Natychmiast zdjęć zabrudzoną, przemoczoną odzież.

### Po wdychaniu

Osobę poszkodowaną wyprowadzić na świeże powietrze i zapewnić swobodę oddychania. W razie podrażnienia dróg oddechowych skontaktować się z lekarzem.

#### Po styczności ze skórą

Natychmiast zdjęć zabrudzoną, przemoczoną odzież. Przemyć dużą ilością wody. W przypadku podrażnień skóry skontaktować się z lekarzem.

#### Po styczności z okiem

Delikatnie płukać wodą przez kilka minut. Jeżeli osoba poszkodowana nosi soczewki kontaktowe, zdjęć je w miarę możliwości. Kontynuować przepłukiwanie. Jeśli podrażnienie oczu utrzymuje się: zasięgnąć porady lekarskiej / skontaktować się z lekarzem.

#### Po połknięciu

Usta dokładnie wypłukać wodą. Wypić dużo wody małymi łykami (efekt rozrzedzenia). NIE wywoływać wymiotów. Nigdy nie podawać nic do ust osobie nieprzytomnej lub osobie, u której występują skurcze. W przypadku wystąpienia objawów lub w razie wątpliwości zasięgnąć porady lekarskiej.

#### Najważniejsze ostre i opóźnione objawy oraz skutki narażenia

Brak dostępnych informacji

#### Wskazania dotyczące wszelkiej natychmiastowej pomocy lekarskiej i szczególnego postępowania z osobą poszkodowaną

Leczenie objawowe.

### Pierwsze uruchomienie

#### Kontrola dyfuzora zapachowego i kompletności zestawu

##### INFORMACJA! Niebezpieczeństwo uszkodzeń!

Nieuważne otwieranie opakowania ostrym nożem lub innym ostro zakończonym przedmiotem może łatwo doprowadzić do uszkodzenia dyfuzora zapachowego.

- Otwierając opakowanie zachować należytą ostrożność.
1. Ostrożnie wyjąć dyfuzor zapachowy z opakowania i sprawdzić, czy urządzenie oraz jego poszczególne elementy nie są uszkodzone. W razie stwierdzenia uszkodzeń dyfuzora zapachowego nie wolno używać. Skontaktować się z producentem za pośrednictwem serwisu, którego adres znajduje się na karcie gwarancyjnej.
  2. Sprawdzić, czy zestaw jest kompletny (patrz str. 4).
  3. Zbiornik na wodę oczyścić zgodnie z opisem w rozdziale „Czyszczenie”, aby usunąć resztki opakowania i pozostałości produkcyjne.

### Użytkowanie



#### Niebezpieczeństwo obrażeń!

Nietypowe odgłosy lub zapachy mogą wskazywać na uszkodzenie dyfuzora zapachowego.

- Jeżeli podczas pracy dyfuzor zapachowy wydaje nietypowe dźwięki, trzeba niezwłocznie wyjąć wtyczkę sieciową z gniazdka elektrycznego.
- Wyczyścić dyfuzor zapachowy w sposób opisany w rozdziale „Czyszczenie” na stronie 12, aby uniknąć nieprzyjemnych zapachów.
- W razie awarii dyfuzora zapachowego skontaktować się z producentem za pośrednictwem serwisu, którego adres znajduje się na karcie gwarancyjnej.

##### INFORMACJA! Niebezpieczeństwo uszkodzeń!

Nigdy nie używać dyfuzora zapachowego, jeżeli w zbiorniku na wodę nie ma wody. Używanie dyfuzora zapachowego z pustym zbiornikiem na wodę może szybko doprowadzić do jego uszkodzenia.



#### Wskazówka:

**Dyfuzor zapachowy najlepiej jest napełniać chłodną przegotowaną wodą, względnie wodą destylowaną.**

**Aby zachować czystość dyfuzora zapachowego, regularnie wymieniać wodę w zbiorniku na wodę. Po całkowitym napełnieniu zbiornika na wodę dyfuzor zapachowy może pracować nieprzerwanie nawet przez 6 godzin – bez konieczności uzupełniania wody.**

#### INFORMACJA! Niebezpieczeństwo uszkodzeń!

Zawsze trzeba się upewnić, że urządzenie stoi na powierzchni odpornej na działanie wilgoci, ponieważ para wodna opada na podłoże, gdzie następuje jej skroplenie, co może doprowadzić do ewentualnych uszkodzeń powierzchni stołu lub wykładziny dywanowej itp.

#### Ustawianie urządzenia

Urządzenie ustawiać w pobliżu gniazdka elektrycznego ze stykiem ochronnym (napięcie sieciowe musi być zgodne z napięciem podanym na tabliczce znamionowej). Zapewnić łatwy dostęp do gniazdka elektrycznego ze stykiem ochronnym.

#### Napełnianie wodą i olejkiem zapachowym

1. Zdjąć część górną 1 ze sterownika 4 dyfuzora zapachowego.
2. Nalać maksymalnie 300 ml wody (nie używać gorącej wody) do zbiornika na wodę 3. Użyć miarki 12 dostarczonej w zestawie. Przestrzegać danych dotyczących pojemności maksymalnej 13.
3. Nalać parę kropli olejku zapachowego do zbiornika na wodę 3.
4. Ponownie założyć część górną 1 na sterownik 4 i wytrzeć resztki wody i olejku suchą szmatką.
5. Dyfuzor zapachowy wyłącza się samoczynnie, jeżeli w zbiorniku na wodę 3 znajduje się zbyt mała ilość wody.

#### Włączanie i wyłączenie dyfuzora zapachowego

1. Podłączyć zasilacz 10 do urządzenia. Przyłącze sieciowe 8 znajduje się na spodzie urządzenia.
2. Upewnić się, żeby w zbiorniku na wodę 3 znajdowała się odpowiednia ilość wody (patrz rozdział „Napełnianie wodą i olejkiem zapachowym”).
3. Podłączyć zasilacz 10 do gniazdka elektrycznego ze stykiem ochronnym.
4. Dyfuzor zapachowy ma cztery ustawienia czasowe (1 h, 3 h, 6 h, tryb ciągły). Czas pracy urządzenia ustawia się naciskając przycisk AROMA 6. Aby wyłączyć dyfuzor zapachowy, pięciokrotnie nacisnąć przycisk AROMA 6 (od 1 h, 3 h, 6 h, ON do OFF).
5. Intensywność uwalniania pary można regulować naciskając przez dłuższy czas przycisk AROMA 6.
  - a) 2 sygnały oznaczają „dużą” intensywność uwalniania pary
  - b) 1 sygnał oznacza „małą” intensywność uwalniania pary

Dyfuzor zapachowy wyłącza się samoczynnie, jeżeli w zbiorniku na wodę 3 znajduje się zbyt mała ilość wody.

#### Włączanie i wyłączenie podświetlenia / tryb zmiany barwy

Dyfuzor zapachowy oferuje funkcję zmiany barwy w zakresie 7 różnych kolorów (jasny/ciemny). Naciśnięcie przycisku LIGHT 5 aktywuje funkcję automatycznej zmiany barwy dyfuzora zapachowego. Kolejne naciśnięcia pozwalają na ręczny wybór odpowiedniego koloru. Aby wyłączyć podświetlenie, ponownie nacisnąć przycisk LIGHT 5.

#### Uzupełnianie wody

Jeżeli w zbiorniku na wodę 3 nie ma wody, zintegrowany mechanizm bezpieczeństwa automatycznie zatrzymuje proces odparowywania.

1. Aby ponownie użyć dyfuzora zapachowego, wyjąć wtyczkę sieciową z gniazdka elektrycznego ze stykiem ochronnym i napełnić wodą zbiornik na wodę 3 (patrz rozdział „Napełnianie wodą i olejkiem zapachowym”).

2. Podłączyć wtyczkę sieciową do gniazdka elektrycznego ze stykiem ochronnym i włączyć dyfuzor zapachowy (patrz rozdział „Włączanie i wyłączenie dyfuzora zapachowego”).

#### Kończenie pracy

1. Wyłączyć dyfuzor zapachowy i wyciągnąć wtyczkę sieciową z gniazdka elektrycznego ze stykiem ochronnym.
2. Przed odłożeniem do przechowywania pozwolić, aby dyfuzor zapachowy całkowicie ostygł.
3. Jeżeli urządzenie nie będzie przez dłuższy czas używane, ze zbiornika na wodę 3 trzeba usunąć resztę wody i poddać ją prawidłowej utylizacji.
4. Na koniec wytrzeć resztki wody i olejku suchą szmatką.

#### Czyszczenie

##### Czyszczenie zbiornika na wodę

1. Wyłączyć dyfuzor zapachowy i wyciągnąć wtyczkę sieciową.
2. Pozwolić, aby dyfuzor zapachowy całkowicie ostygł.
3. Resztę wody usunąć ze zbiornika na wodę 3 i poddać prawidłowej utylizacji.
4. Ściereczkę nawilżyć niewielką ilością octu.
5. Zwilżoną ściereczką wytrzeć osady kamienia oraz pozostałości wody i olejku i spłukać zbiornik na wodę czystą wodą.
6. Na koniec wytrzeć zbiornik na wodę suchą ściereczką.

##### Czyszczenie elementów zewnętrznych

Dyfuzor zapachowy wycierać od zewnątrz lekko wilgotną szmatką. Odczekać, aż wszystkie elementy całkowicie wyschną.



#### OSTRZEŻENIE Niebezpieczeństwo porażenia prądem elektrycznym! Niebezpieczeństwo zwarcia

Przed rozpoczęciem czyszczenia lub odłożeniem do przechowywania wyciągnąć

wtyczkę sieciową z gniazdka elektrycznego i pozwolić, aby urządzenie całkowicie ostygło! Woda, która przedostanie się do obudowy, może spowodować zwarcie elektryczne.

- Dyfuzora zapachowego nigdy nie zanurzać w wodzie.
- Nigdy nie dopuszczać, aby do obudowy przedostała się woda.

#### INFORMACJA! Niebezpieczeństwo uszkodzeń!

Nieprawidłowe czyszczenie dyfuzora zapachowego może prowadzić do uszkodzeń.

- Nie stosować agresywnych chemicznych środków czyszczących, płynu do mycia naczyń, metalowych szczotek ani szczotek z włosiem nylonowym, ostrych ani metalowych przedmiotów, takich jak noże, twarde szpatułki itp. Mogą one uszkodzić powierzchnię dyfuzora zapachowego oraz części znajdujące się w jego wnętrzu.
- Podczas czyszczenia nigdy nie zanurzać dyfuzora zapachowego w wodzie. Nie czyścić myjką parową. Nieprzestrzeganie tego zapisu może doprowadzić do uszkodzenia dyfuzora zapachowego.
- Nigdy nie czyścić dyfuzora zapachowego w zmywarce do naczyń, ponieważ może to doprowadzić do zniszczenia urządzenia.
- Zbiornik na wodę trzeba czyścić co 2 do 3 tygodnie.

#### Przechowywanie


1. Pozwolić, aby dyfuzor zapachowy całkowicie ostygł.
2. Opróżnić zbiornik na wodę 3, usunąć wodę z wnętrza sterownika 4, a następnie wytrzeć wszystkie części do sucha szmatką.
3. Dyfuzor zapachowy przechowywać w oryginalnym opakowaniu w suchym miejscu.

## Diagnozowanie usterek

Usterka	Możliwa przyczyna	Rozwiązanie
Przycisk AROMA <b>8</b> nie świeci się. Z urządzenia nie wydostaje się powietrze ani para wodna.	Wtyczka sieciowa <b>11</b> nie jest prawidłowo podłączona. Dyfuzor zapachowy nie jest włączony.	- Umieścić wtyczkę sieciową <b>11</b> w gniazdku elektrycznym ze stykiem ochronnym.
Przyciski dotykowe świecą się. Z urządzenia wydostaje się powietrze, ale nie ma pary wodnej.	W zbiorniku na wodę <b>3</b> nie ma wody.	- Włączyć wodę do zbiornika na wodę <b>3</b> (patrz str. 12).
Para wodna ma nieprzyjemny zapach.	Dyfuzor zapachowy jest nowy. Woda w zbiorniku na wodę <b>3</b> nie jest czysta.	- Oczyszczyć zbiornik na wodę <b>3</b> (patrz str. 13). - Jeżeli usterka nadal występuje, wymienić zbiornik na wodę <b>3</b> .
Przyciski dotykowe świecą się. Z urządzenia nie wydostaje się powietrze ani para wodna.	Poziom wody w sterowniku <b>4</b> dyfuzora zapachowego jest zbyt wysoki.	Wyciągnąć wtyczkę sieciową <b>11</b> z gniazdka elektrycznego i wyłączyć nieco wody ze sterownika <b>4</b> dyfuzora zapachowego.
Z urządzenia wydostaje się bardzo niewiele pary wodnej.	Woda nie jest czysta lub stała zbyt długo w urządzeniu. Zanieczyszczony układ pobierania powietrza.	- Wymienić wodę w zbiorniku na wodę <b>3</b> .
Urządzenie jest nieszczelne.	Pokrywa zbiornika na wodę jest nieprawidłowo zamknięta. Niska temperatura otoczenia lub wysoka wilgotność powietrza w pomieszczeniu.	- Zdjąć część górną wraz z pokrywką zbiornika na wodę i ponownie założyć ją prawidłowo na urządzenie. - W takich warunkach para wodna może ulegać szybko kondensacji i tworzyć krople.
Urządzenie wydaje nietypowe odgłosy lub pojawia się nieprzyjemny zapach.	Urządzenie jest uszkodzone.	- Skontaktować się z Centrum Serwisowym.

## Dane techniczne

### Dyfuzor zapachowy

Model:	AX-1006-W/ -B/ -D
Pobór mocy:	12 W
Napięcie na wejściu:	24 V 
Częstotliwość:	2,4 MHz
Klasa ochronności:	II

### Zasilacz

Producent:	Zhongshan city Lianyuan Electron Co.,Ltd
Nr rejestru handlowego:	914420003382021526
Adres:	#1, 2nd Floor, Weihai Road, Nantou Town, 528427 Zhongshan City, Guangdong Province, PEOPLE'S REPUBLIC OF CHINA
Model:	LY015AHV240050
Napięcie na wejściu:	100-240 V~; 50-60 Hz

Programator czasowy:	1h / 3h / 6h / ON (tryb ciągły)
Zmiana barwy LED:	7 kolorów
Wymiary (wys. x śr.):	ok. 16,8 x 15,0 cm
Pojemność zbiornika na wodę:	ok. 300 ml
Temperatura otoczenia:	0 - 40 °C
Numer artykułu:	8209

Napięcie na wyjściu:	24,0 V DC
Prąd na wyjściu:	0,5 A
Moc na wyjściu:	12,0 W
Średnia efektywność robocza:	83,0 %
Efektywność robocza przy niskim obciążeniu (10 %):	77,3 % przy 115 V ~ 68,5 % przy 230 V ~
Pobór mocy przy zerowym obciążeniu:	0,10 W
Klasa ochronności:	II
Długość przewodu sieciowego:	ok. 150 cm

## Deklaracja zgodności



AHG Wachsmuth & Krogmann mbH, Lange Mühren 1, 20095 Hamburg, Niemcy oświadcza z pełną odpowiedzialnością, że opisany powyżej produkt spełnia podstawowe wymogi przywołanych dyrektyw Unii Europejskiej. Deklarację zgodności UE można uzyskać pod adresem podanym w karcie gwarancyjnej.



## Utylizacja zużytych urządzeń

### Zużytych urządzeń nie wyrzucać razem z odpadami komunalnymi!

Jeżeli dyfuzora zapachowego nie można już dłużej używać, każdy konsument jest **ustawowo zobowiązany do przekazania zużytego sprzętu (oddzielnie od odpadów komunalnych)** np. do gminnego/dzielniczego punktu odbioru. Działanie takie zapewni prawidłową utylizację zużytego sprzętu i pozwala uniknąć niekorzystnych wpływów na środowisko. Z tego względu urządzenia elektryczne są oznakowane przedstawionym w tym miejscu symbolem.

## Utylizacja

### Utylizacja opakowania



Materiał opakowania nadaje się do częściowego recyklingu. Opakowanie utylizować przestrzegając zasad segregacji surowców wtórnych. Utylizować za pośrednictwem publicznych punktów odbioru odpadów.



**SERWIS**

 **+48 222 05 3362**  
Koszt połączenia zgodnie  
z taryfą operatora

---

 **info@zeitlos-vertrieb.de**

Aktualną wersję instrukcji obsługi można znaleźć na naszej stronie internetowej pod adresem **[www.wachsmuth-krogmann.com](http://www.wachsmuth-krogmann.com)**

© Copyright

Przedruk i powielanie (również fragmentów)

są dozwolone wyłącznie za zgodą:

AHG Wachsmuth & Krogmann mbH

Lange Mühren 1

20095 Hamburg

Niemcy

Niniejszy dokument oraz wszystkie jego części są chronione prawami autorskimi.

Każde wykorzystanie bez zgody AHG Wachsmuth & Krogmann mbH, poza granicami precyzyjnie wyznaczonymi przez prawo autorskie, jest niedozwolone i podlega karze.

Powyższe obejmuje w szczególności powielanie, tłumaczenie, mikrofilmowanie oraz zapisywanie i przetwarzanie w systemach elektronicznych.

Importer:

AHG Wachsmuth & Krogmann mbH

Lange Mühren 1

20095 Hamburg

Niemcy

Wyprodukowano w Chinach

WKNF8419